



የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ

FEDERAL NEGARIT GAZETTE

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

አሥራ ዘጠነኛ ዓመት ቁጥር ፵
ጳጉሜ ፳፯ ቀን ፳፻፲፭ ዓ.ም

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

19th Year No. 40
ADDIS ABABA 17th June, 2013

ግውጃ

አዋጅ ቁጥር ፯፻፹፱/፳፻፲፭ ዓ.ም

ከኳታር መንግስት ጋር የተፈረመው የኢኮኖሚና የቴክኒክ ትብብር ስምምነት ማፅደቅ አዋጅ
.....ገጽ ፳፻፲፭

አዋጅ ቁጥር ፯፻፹፱/፳፻፲፭

ከኳታር መንግስት ጋር የተፈረመውን የኢኮኖሚና የቴክኒክ ትብብር ስምምነት ለማፅደቅ የወጣ አዋጅ

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በኳታር መንግስት መካከል የኢኮኖሚና ቴክኒክ ትብብር ስምምነት ጥቅምት ፳፯ ቀን ፳፻፲፭ ዓ.ም በዶሃ የተፈረመ በመሆኑ፤

ስምምነቱ በስራ ላይ የሚውለው በተዋዋዮቹ አገሮች ሕግ መሠረት መጽደቅን የሚያረጋግጡ ሰነዶች በዲፕሎማቲክ አካላት አማካኝነት ልውውጥ ከተደረገበት የመጨረሻ ቀን ጀምሮ በመሆኑ፤

ይህንኑ ስምምነት የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ግንቦት ፳፱ ቀን ፳፻፲፭ ዓ.ም ባካሄደው ስብሰባ ያፀደቀው በመሆኑ፤

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሕገ መንግሥት አንቀጽ ፶፭ ንዑስ አንቀጽ (፩) እና (፲፪) መሠረት የሚከተለው ታውጧል፡፡

CONTENTS

Proclamation No. 789/2013

Economic and Technical Co-operation Agreement with the Government of the State of Qatar Ratification Proclamation Page 6878

PROCLAMATION No. 789/2013

A PROCLAMATION TO RATIFY ECONOMIC AND TECHNICAL CO-OPERATION AGREEMENT WITH THE GOVERNMENT OF THE STATE OF QATAR

WHEREAS, Economic and Technical Co-operation Agreement between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the State of Qatar was signed in Doha on the 5th day of November, 2012;

WHEREAS, it is stipulated in the Agreement that it shall enter into force on the last date of exchange of instrument of ratification through diplomatic channels;

WHEREAS, the House of Peoples' Representatives of the Federal Democratic Republic of Ethiopia has ratified said Agreement at its session held on the 6th day of June, 2013;

NOW, THEREFORE, in accordance with Article 55(1) and (12) of the Constitution of the Federal Democratic Republic of Ethiopia, it is hereby proclaimed as follows:

የንጹ ዋጋ
Unit Price 2.30.

፩. አጭር ርዕስ

ይህ አዋጅ “ከካታር መንግስት ጋር የተፈረመው የኢኮኖሚና የቴክኒክ ጎብብር ስምምነት ማፅደቂያ አዋጅ ቁጥር ፯፻፹፱/፪ሺ፰” ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል።

፪. የስምምነቱ መፅደቅ

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ መንግስት እና በካታር መንግስት መካከል ጥቅምት ፳፯ ቀን ፪ሺ፰ ዓ.ም. በዶ.ሃ የተፈረመው የኢኮኖሚና ቴክኒክ ጎብብር ስምምነት በዚህ አዋጅ ፀድቋል።

፫. የገንዘብና ኢኮኖሚ ልማት ሚኒስቴር ሥልጣን

የገንዘብና ኢኮኖሚ ልማት ሚኒስቴር ስምምነቱ በሥራ ላይ እንዲውል ለማድረግ በዚህ አዋጅ ስልጣን ተሰጥቶታል።

፬. አዋጁ የሚፀናበት ጊዜ

ይህ አዋጅ በፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል።

አዲስ አበባ ሰኔ ፲ ቀን ፪ሺ፰ ዓ.ም

ግርማ ወልደጊዮርጊስ

የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ

ሪፐብሊክ ፕሬዚዳንት

1. Short Title

This Proclamation may be cited as the “Economic and Technical Co-operation Agreement with the Government of the State of Qatar Ratification Proclamation No. 789/2013”.

2. Ratification of the Agreement

The Economic and Technical Co-operation Agreement signed in Doha on 5th day of November, 2012 between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Government of the State of Qatar is hereby ratified.

3. Power of the Ministry of Finance and Economic Development

The Ministry of Finance and Economic Development is hereby empowered to implement the Agreement.

4. Effective Date

This Proclamation shall enter into force on the date of publication in the Federal Negarit Gazette.

Done at Addis Ababa, this 17th day of June, 2013.

GIRMA WOLDEGIORGIS

PRESIDENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA